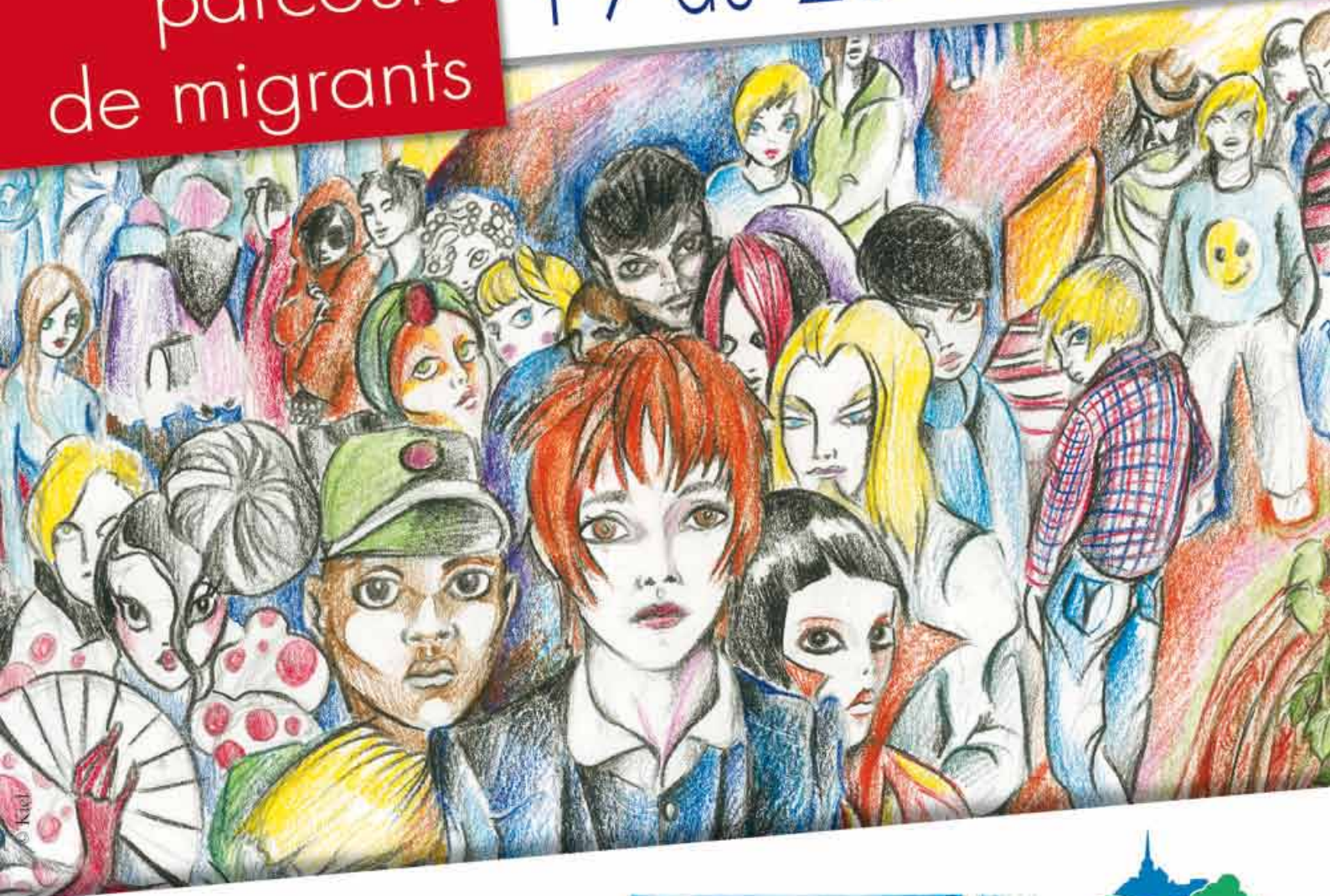


# VENDÉE • LE POIRÉ-SUR-VIE

© Maxime Pailhan

## festival de l'éducation interculturelle 19 au 25 mai 2014

parcours  
de migrants



Paroles d'Hommes et de Femmes

Tél. 06 32 53 16 06

[parolesdhommesetdefemmes@orange.fr](mailto:parolesdhommesetdefemmes@orange.fr)

[www.parolesdhommesetdefemmes.fr](http://www.parolesdhommesetdefemmes.fr)



# **Festival de l'Éducation Interculturelle du 19 au 25 mai 2014 au Poiré-sur-Vie**

---

**Du Ruth à la Vie, une semaine de rencontres entre aînés migrants, jeunes et génôts, où chacun pourra apprendre de l'autre.**

## **La migration une richesse pour l'éducation et les territoires**

Des témoignages d'aînés migrants francophones, devant des jeunes français scolarisés, de leur parcours de migration du pays d'origine à leur lieu de vie en France. La mémoire est une source de pédagogie. Ce type de projet a pour objectif de décroiser chaque génération, de redonner un rôle social à la mémoire, de l'intégrer à l'Éducation Nationale, de la mettre en scène et de créer des événements culturels dans les établissements scolaires ou éducatifs, dans les centres sociaux, les villes. Ce travail intergénérationnel, travail pédagogique de mise en relation et d'écriture de biographies est réalisé par des écrivains publics biographes sous l'égide de Paroles d'Hommes et de Femmes et sous la direction de Frédéric Praud.

Un festival de l'éducation interculturelle où les vendéens, habitants du canton, des communautés de communes, des villes alentours, les jeunes scolarisés, collégiens, lycéens, les vendéens et toute personne qui le souhaite, pourront bénéficier de cet apport et enrichissement.

19 Mai

# Journée Allemagne :

## Seconde Guerre Mondiale, Reconstruction, Europe

9h00  
11h00

### Rencontre avec Margarete Rennert

#### Salle municipale de la Martelle



Margarete Rennert, née en 1935 à Bad Homburg, près de Francfort. Elle passe son enfance sous le nazisme et migre en France en 1947. Mère à 16 ans et après un parcours personnel chaotique, elle devient déléguée du Personnel dans une entreprise industrielle franco-allemande. Bénévole auprès de jeunes primo-arrivants non francophones dans sa ville depuis sa retraite, elle œuvre pour le dialogue des cultures. Antinazisme, féminisme, antiracisme sont autant de combats qui jalonnent sa vie. *(Récit illustré dans le tome III collection BD les Migrants parcours européens, pdf disponible pour les enseignants intéressés)*

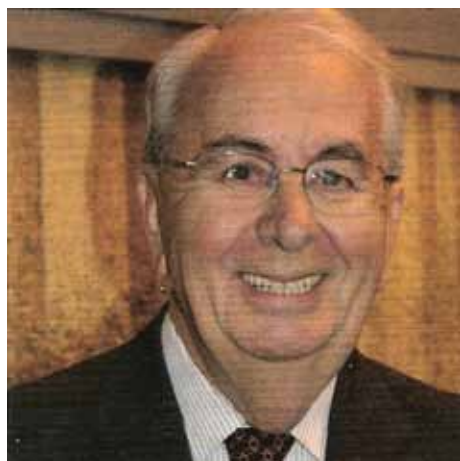
100 places

Établissements participants : collège Antoine De Saint-exupéry de Belleville-sur-Vie

14h00  
16h00

### Rencontre avec Gerard Thieser

#### Salle municipale de la Martelle



Gérard Thieser né en 1937, en Sarre, Allemagne est passé du statut d'apprenti en PME industrielle à Directeur Général de Société. Européen convaincu Gerard Thieser a été président pendant quatre ans de la Fédération de Associations Franco-allemandes pour l'Europe dont il est maintenant Président d'Honneur.

100 places

20 Mai

# Journée Algérie :

## Guerre d'Algérie, Reconstruction, Années de braise

9h00  
11h00

### Rencontre avec Belkacem Smaïli

#### Salle de la Martelle



Belkacem Smaïli, né en 1935 en Kabylie. Arrivé en Moselle en 1955 pour travailler comme ouvrier, la guerre le rattrape rapidement, jusqu'au 17 octobre 1961 à Paris où il est arrêté et envoyé en prison en Algérie. Après l'Indépendance, Belkacem revient à Paris où il avait laissé sa fiancée et une certaine liberté. Il se marie, fonde une famille, devient chauffeur de taxi. Français, Algérien et Sarcellois, le respect comme leitmotiv.

100 places

14h00  
16h00

### Rencontre avec Hamed Borsali

#### Salle de la Martelle



Hamed Borsali né en 1954 en Algérie. Une enfance sous la guerre d'Algérie et après un parcours à l'école des Beaux Arts d'Orant et d'Alger, il vient à Nantes pour compléter sa formation d'Artiste aux Beaux-Arts avant de retourner en Algérie pour son service militaire. Il se marie en Algérie et devait y rester pour vivre mais les événements de 1988 l'ont amené à partir avec sa famille. Il habite aujourd'hui à La Roche-sur-Yon, médiateur interculturel, dessinateur de la collection BD « Les Migrants » imprimée au Poiré sur Vie.

100 places

**20 Mai**

# **Les Veillées du Festival**

---

## **Rencontre Publique avec Belkacem Smaili et Hamed Borsali Maison Familiale Rurale**



Avec les témoins de Paroles d'Hommes et de Femmes, les élèves de la MFR

Rencontre ouverte au public sur inscription :

06 32 53 16 06

[parolesdhommesetdefemmes@orange.fr](mailto:parolesdhommesetdefemmes@orange.fr)

21 Mai

# Journée Pologne : Résistance aux dictatures

9h00  
11h00

## Rencontre avec Danuta Nowakowska Collège du Puy Chabot



Danuta Nowakowska, née en 1932 en Pologne. Elle passe son enfance sous le nazisme à Varsovie, grandit et enseigne sous le stalinisme et la censure à Gdansk. Responsable du syndicat Solidarnosc, représentante exilée de la Pologne libre en France, elle devient pendant dix ans, la voix de Radio Free Europe. En France depuis 1981, elle combat encore aujourd'hui les dernières dictatures de l'Est.

*(Récit illustré dans le tome II collection BD les Migrants parcours franciliens, pdf disponible pour les enseignants intéressés)*

**150 places - Rencontre complète**

**Établissement participant : collège du Puy Chabot du Poiré-sur-Vie**

9h00  
11h00

## Rencontre avec Georges Szumanski Salle municipale de la Martelle

14h00  
16h00



Georges Szumanski, né en 1924 en Pologne. Résistant à 18 ans dans l'armée intérieure polonaise AK, il participe à l'insurrection de Varsovie contre le nazisme. Fait prisonnier, il s'évade du camp de Pruszków avant de fuir le régime stalinien et entre dans la résistance contre stalinisme. Exilé en France en 1948, il y prend un nouveau départ, fonde sa famille et devient urbaniste.

**100 places - Rencontre ouverte au public - horaire à définir avec le premier établissement scolaire qui le demandera, matin ou après midi -**

21 Mai

# Les Veillées du Festival

19h30  
21h30

## Rencontre publique avec Mai Ling - Vietnam Maison de quartier du Beignon Basset



Mai Ling, née en 1940 au Vietnam, viendra nous raconter l'histoire douloureuse d'une femme vietnamienne exploitée enfant, migrante, mariée dans la communauté, commerçante, divorcée avec les douleurs que cela entraîne. De soumissions en violences, c'est par les mots et l'écriture, qu'elle a repris en mains le cours de sa vie. Ecrire les blessures de son histoire, afin de faire comprendre que la vie de la petite fille soumise et solitaire qu'elle était à la femme volontaire mais rejetée qu'elle est devenue, correspond au poids de sa culture.

*(Récit illustré dans le tome IV de la collection BD les Migrantes, pdf disponible pour les enseignants intéressés)*

Rencontre ouverte au public sur inscription :

06 32 53 16 06

parolesdhommesetdefemmes@orange.fr

22 Mai

# Journée Afrique de l'Ouest : Indépendances, Francophonie

9h30  
11h30

## Rencontre avec Thierno Ibrahima Bah - Guinée Collège du Puy Chabot



Thierno Bah, né en 1934 en Guinée. Etudiant en médecine en France au début des années 60, il est contraint à l'exil, suite aux violences politiques sous le régime de Sékou Touré, visant particulièrement les cadres et les intellectuels. Il se fixe un temps en Côte d'Ivoire pour finir sa carrière médicale en France. Pionnier de la migration africaine en France, il transmet son vécu et la façon dont il a inventé chaque jour les leviers pour pouvoir exister ici sans rompre avec là-bas.

**150 places**

Établissements participants : collège du Puy Chabot du Poiré-sur-Vie et collège Alexandre Soljenitsyne d'Aizenay

14h00  
16h00

## Rencontre avec Ismaël Kanté - Sénégal Collège du Puy Chabot



Ismaël Kante né en 1937 en Casamance au Sénégal. Elevé à l'ancienne dans sa scolarité, il devient militaire sénégalais formé dans l'aéronavale en France, puis enseignant en France en lycée Technique, tout en étant écrivain public dans les foyers de travailleurs et militant bénévole au réseau international Aide Fédération. Un voyage au cœur d'une éducation stricte, d'une initiation, d'une vie d'adulte au service des structures d'insertions des populations migrantes.

**150 places**

Établissements participants : collège du Puy Chabot du Poiré-sur-Vie et collège Alexandre Soljenitsyne d'Aizenay

Paroles d'Hommes et de Femmes - 06 32 53 16 06 [parolesdhommesetdefemmes@orange.fr](mailto:parolesdhommesetdefemmes@orange.fr)



22 Mai

# Journée Afrique de l'Ouest :

## Indépendances, Francophonie

14h00  
16h00

### Rencontre avec Albert Joseph Eugène Titus

#### Nigéria/Bénin

#### Salle de la Martelle



Albert Joseph Eugène Titus, né en 1949 au Togo. Descendant d'esclaves originaires du Nigéria revenus en Afrique, il grandit au Bénin, partagé entre les cultures familiales yoruba, française et béninoise. Avec une autorité familiale qui le met à l'écart des autres jeunes de son âge, il continue ses études aux Beaux-Arts de Dakar. Il rejoint sa famille en France car son père avait choisi la nationalité française au moment de l'Indépendance. Il se heurte aux difficultés d'embrasser la carrière militaire dans le Génie à laquelle il aspire. Devenu agent SNCF, il pratique tout au long de sa vie sa passion de la peinture, de la musique et du conte.

100 places

22 Mai

# Les Veillées du Festival

---

19h30  
21h30

## Rencontre Publique avec Abdoulaye Ba - Mali Maison Familiale Rurale



Abdoulaye Ba, né en 1973 au Mali. Élevé dans les fruits de l'indépendance malienne et selon une tradition que la famille subit, il fut blessé à la grenade lors d'une manifestation à Bamako. Jeune adulte il est soigné en France, se spécialise dans la création de radios libres au Mali où il retourne. Il revient en France et devient conducteur de grues à Paris et il crée une entreprise artisanale de service en même temps. Il œuvre toujours pour la démocratie au Mali en tant que responsable associatif dans la diaspora. Abdoulaye visage de la modernité malienne.

Avec les témoins de Paroles d'Hommes et de Femmes, les élèves de la MFR

Rencontre ouverte au public sur inscription :

06 32 53 16 06

[parolesdhommesetdefemmes@orange.fr](mailto:parolesdhommesetdefemmes@orange.fr)

23 Mai

# Journée Asie et Proche-Orient :

## République Islamique, Situation des femmes

9h30  
11h30

### Rencontre avec Chakameh Bozorgmehr - Iran

#### Collège du Puy Chabot



Chakameh Bozorgmehr, née en 1980, en Iran. Elle appartient à cette génération iranienne, ayant grandi à la fois durant le conflit Iran/Irak, et sous le régime des gardiens de la Révolution. Fièrre de son identité perse, elle arrive à Paris, afin d'y poursuivre ses études et de travailler comme journaliste.

*(Récit illustré dans le tome II collection les migrants parcours franciliens, pdf disponible pour les enseignants intéressés)*

**150 places - Rencontre complète**

**Établissements participants : collège du Puy Chabot du Poiré-sur-Vie et collège Antoine De Saint-exupéry de Belleville-sur-Vie**

14h00  
16h00

### Rencontre avec Chakawak Bozorgmehr - Iran

#### Collège du Puy Chabot



Chakawak Bozorgmehr, née en 1978 en Iran, avec la révolution Islamique dans une famille d'intellectuels épris de la Perse et de culture. Elevée au rythme des dictats religieux, elle rêve d'étudier en France. Après un travail acharné, une migration en France où il a fallu apprendre à se mouvoir et à vivre à l'européenne, Chakawak suit des cursus universitaires en France pour devenir juriste en droit international au Tribunal Pénal International de la Haye. Elle a réalisé un doctorat sur les droits de l'Homme en Iran.

**150 places**

**Établissements participants : collège du Puy Chabot du Poiré-sur-Vie et collège Alexandre Soljenitsyne d'Aizenay**

**23 Mai**

# **Journée Asie et Proche-Orient :** **République Populaire, Codéveloppement**

---

**14h00**  
**16h00**

## **Rencontre avec Chansamone Voravong - Laos** **Salle de la Martelle**



Chansamone Voravong, né en 1930 au Laos. De l'Indochine française au Laos communiste, il traverse les épreuves de l'Histoire avec le souci de la recherche de l'équilibre, de rester juste. Une enfance empreinte de bouddhisme, une adolescence dans les affres de l'indépendance, il vient étudier en France et retourne dans son pays natal comme directeur de l'Institut Géographique. Pris par les tourments de la dictature populaire du Laos, il passe six ans en camps d'internement idéologique dans la jungle. Après une fuite épique, il s'installe en France comme réfugié politique et poursuit son engagement humaniste pour le dialogue entre les cultures. Ex président du FORIM (Forum des Organisations de Solidarité Internationale issues des Migrations) il œuvre dans le co-développement .

**100 places**

**du  
19 au 23  
Mai**

# Rencontres dans les écoles primaires

**Les témoins seront disponibles pour venir à la rencontre des élèves des écoles primaires, à des horaires à convenir avec les établissements**

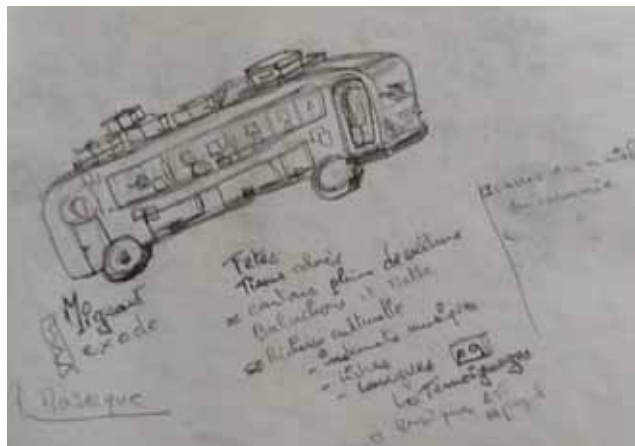
**Inscription :  
06 32 53 16 06  
parolesdhommesetdefemmes@orange.fr**

## Exposition Parcours de Migrantes



L'exposition Parcours de Migrantes de Paroles d'Hommes et de Femmes d'après les planches des bandes-dessinées réalisées par les dessinateurs Hamed Borsali et Kiel, sera ouverte au public tout au long du festival dans les différents lieux du Poiré-sur-Vie: salle de la Martelle, maison de quartier du Beignon Basser, écoles primaires

# Le Bus des Migrants



Pour le festival de l'Éducation Interculturelle, le sculpteur Philippe Pateau présentera l'installation «le Bus des Migrants» : les personnages des bandes-dessinées Parcours de Migrants, reproduits grandeur nature, prendront place à l'intérieur d'un bus recyclé et sculpté pour l'occasion. Avec la coopération des jeunes scolarisés, les soutes seront remplies des bagages culturels des migrants, symboles de leurs parcours.



J'ai eu envie de sculpter en regardant mon père ébéniste redonner vie au bois. Je suis sculpteur comme d'autres sont photographes, écrivains ou prédicateurs.

La sculpture est un mode de communication, elle me sert à exprimer ce que je ne sais pas dire avec des mots.

La sculpture c'est de l'émotion. Son interprétation appartient à celui qui la regarde.

J'utilise très souvent la relation entre plusieurs personnages dans mon travail. À plusieurs, on va plus loin, plus haut.

C'est ainsi que je traite des thèmes comme la richesse des différences. L'humanité s'enrichit de nos différences, pas de l'uniformité.

Nous avons beaucoup de raisons de nous inquiéter de l'évolution du monde, un monde en lutte, en guerre. Je préfère montrer les raisons d'espérer, montrer

la coopération, favoriser l'émulation.

Réaliser des sculptures, des installations... un travail dérisoire, mais mon ambition est toute simple... juste changer le monde.

Philippe Pateau

**23 Mai**

# **Les Veillées du Festival**

---

**19h30**

**21h30**

**Musique et contes, Spectacle animé par**

**Firouzeh Ephreme, conteuse**

**Albert Joseph Eugène Titus, musicien et conteur**

**Salle de la Martelle**



Avec les témoins de Paroles d'Hommes et de Femmes

Spectacle ouvert au public sur inscription :

06 32 53 16 06

[parolesdhommesetdefemmes@orange.fr](mailto:parolesdhommesetdefemmes@orange.fr)

**24 Mai**

# Journée le Poiré-sur-Vie :

---

**10h00  
11h00**

## **Accueil des témoins Mairie du Poiré-sur-Vie**

Réception à la mairie du Poiré, remerciements aux témoins de la part de toutes les collectivités.

**14h00**

## **Rencontre avec le club des jeunes du Poiré-sur-Vie**

Accueil des témoins et des familles qui les ont reçus tout au long de la semaine par le club des jeunes du Poiré.



# **Festival de l'Education Interculturelle du 19 au 25 mai 2014**

---

**Le Poiré-sur-Vie - Vendée (85) - Pays de la Loire**  
**Train Direct Paris Montparnasse - La Roche-sur-Yon**  
**Groupement radio taxi : 02.51.06.44.80**



**Renseignements pour hôtels et gîtes:**

**Office du Tourisme de la communauté de communes : 02 51 94 62 72**

**Mairie du Poiré-sur-Vie : 02 51 31 80 14**

**Lieux des rencontres:**

**- Salle de la Martelle : rue Martelle**

**- Collège du Puy Chabot : 20 rue du Puy Chabot**

**- Maison Familiale Rurale : 1 rue Petit Bois**

**- Maison de quartier Beignon Basset : 4 rue des Violettes**

**Paroles d'Hommes et de Femmes - 06 32 53 16 06**

**parolesdhommesetdefemmes@orange.fr**